

PULMIC®

TAKE CONTROL

PULMIC PEGASUS 35

Návod k použití (CZ)



2 roky záruka



Aktivujte warrabty

www.gruposanz.es/activacion-garantia



1. ÚVOD A POUŽITÍ

Před zahájením používání postřikovače si pozorně přečtete tento návod a věnujte zvláštní pozornost doporučením pro údržbu a také jejich používání pro správný provoz a životnost.

Společnost si vyhrazuje právo na změnu složení výrobku bez předchozího upozornění, jakož i jeho technických vlastností. Z údajů a ilustrací v tomto návodu nelze vyvozovat žádné nároky. Originální manuál je napsán ve španělštině, takže v případě konfliktů nebo rozporů mezi jinými jazyky bude mít přednost před ostatními.

Tento postřikovač je speciálně navržen pro použití s fyto-sanitárními přípravky, jako jsou fungicidy, insekticidy nebo herbicidy (stupnice pH min. 5 - 14 max.). Může být použit jak pro zahradnictví, tak pro malé farmy. V žádném případě se nesmí používat ke stříkání hořlavých nebo průmyslových produktů, jako jsou rozpouštědla, zásady nebo kyseliny.

2. SLOŽENÍ A SPUŠTĚNÍ

Před zahájením práce musíte ukončit nabíjení baterie (během skladování může dojít ke ztrátě energie). K tomu je třeba odpojit baterii od postřikovače.

Zapojte nabíječku do sítě a připojte ji k baterii, dokud nebude plně nabitá. Když je úroveň nabití plná, LED diody baterie přestanou blikat a zůstanou svítit.

Rozsah provozních teplot postřikovače je 1 ° až 40 °C.

Chcete-li začít pracovat s PULMIC PEGASUS 35, stiskněte tlačítko 3S a rozsvítí se zelené světlo; postřikovač se spustí rychlostí 1 (nízký tlak), vhodnou pro herbicidní ošetření. Druhým stisknutím se kontrolka změní na oranžové světlo odpovídající rychlosti 2 (střední tlak), vhodné pro ošetření herbicidy a insekticidy. Po třetím stisknutí se kontrolka rozsvítí červeně, rychlost 3 (vhodné pro insekticidní a fungicidní ošetření). Po čtvrtém stisknutí kontrolka zhasne: zřízení se zastaví a zůstane odpojené, připravené k opětovnému použití v případě potřeby.



PŘI DOKONČOVÁNÍ PRÁCE NEZAPOMEŇTE ODPOJIT STŘÍKAČ



Podívejte se na video o uvedení produktu do provozu prostřednictvím následujícího odkazu nebo QR:

www.tiny.cc/peg35-02-en

3. BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA



1. Používejte vhodné ochranné prostředky, abyste zabránili kontaktu přípravků na ochranu rostlin s jakoukoli částí těla. 2. Přečtěte si pokyny obsažené na etiketách výrobků, používejte v vhodné náčiní na přípravu a míchání, po přípravě si umyjte ruce a obličej, aby nedošlo k požití výrobku, při manipulaci nejezte, nepijte a nekuřte. Vždy dodržujte předpisy a dávky uvedené na etiketách výrobků. 3. Řádně odstraňte prázdné nebo zbylé nádoby. 4. Nestříkejte na lidi, zvířata nebo elektrické instalace. Vyvarujte se unášení na sousední pole a plodiny, stejně jako na zdroje, řeky a rybníky. Nepoužívejte proti větru. 5.

Nepoužívejte hořlavé nebo hoření podporující rohože
6. Nepoužívejte kapaliny s teplotou vyšší než 40 °C.

seriály.

4. EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

V souladu s ustanoveními směrnice o strojních zařízeních (2006/42/CEE) a průmyslového zákona 21/1992 výrobce prohlašuje, že toto zařízení bylo navrženo a testováno tak, aby vyhovovalo zdravotním a hygienickým předpisům, které se na něj vztahují a jsou vymahatelné. Harmonizované technické normy ISO 19932-1: 2013; ISO 4254-6: 2009; ISO 16119-1: 2013; IEC 62133-2:2017; UNE-EN 60745-1:2007; směrnice 2009/127/ES; RoHS.

Všechny materiály a komponenty prošly odpovídajícími testy kvality, aby mohly být bezpečně smontovány a uvedeny do provozu.

In Valencia, January 2023.

5. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

NÁDRŽ A POTRUBÍ

Po každém použití vyčistěte přístroj a jeho potrubí čistou vodou. Kompletně vyprázdněte nádrž. Nikdy nenechávejte fytosanitární přípravky postřikovače uložené v nádrži, potrubí nebo čerpadle.

FILTRY

Tento stroj má následující filtry:

- Plnicí ústní filtr (ref. 1447).
- Sací filtr (Ref. 14062). Je umístěn ve spodní části nádrže a lze jej vyjmout pro čištění. Po vyčištění by měl být znovu namontován do svého pouzdra stejným způsobem a v původní poloze.
- Impulzní filtr (ref. 1453). Najděte v rukojeti postřikovací tyče.

Správná údržba filtrů je nejlepší zárukou správné funkce vašeho postřikovače. Tyto filtry pravidelně čistěte (každý pracovní den) a v případě poškození je vyměňte.

TRYSKY

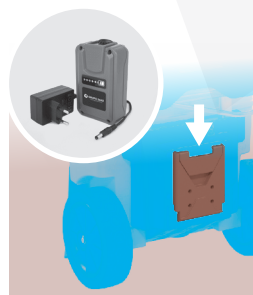
Elektrický postřikovač je dodáván s kvalitními tryskami. Výkon tohoto zařízení může být snížen, pokud se použije tryska s nadměrným opotřebením nebo nedoporučená tryska. Vyměňte trysku, když vykazuje známky poškození.

DOBÍJENÍ A ÚDRŽBA BATERIE

Baterie je velmi citlivá na opotřebení. Chcete-li prodloužit jeho životnost, je důležité přečíst si doporučení pro nabíjení a údržbu.

Chcete-li baterie dobít, vyjměte baterii z jejího pouzdra stisknutím uvolňovací páčky a posunutím baterie (Ref. 13943) směrem ven (viz obr. 1). Poté připojte nabíječku (Ref. 13980) k síti prostřednictvím její sítové přípojky 100/240 V AC.

Dále musíte připojit zástrčku 21 V DC do zdířky baterie, která se nachází na zadní straně. Poté začne zelená LED dioda baterie blikat, což znamená, že proces dobíjení začal.



Na baterii má kontrolka následující význam:

LEDs ON	1	2	3	4	5
CHARGE LEVEL	Less than 20%	21% - 40%	41 - 60%	61% - 80%	81% - 100%

Přibližná doba nabíjení je 4-5 hodin (v závislosti na úrovni vybití baterie). Po konečném nabití vyjměte konektor z pouzdra baterie a poté vyjměte nabíječku baterií (Ref. 13980) ze síťové zástrčky.

DOPORUČUJEME DOBIJIT BATERII PO KAŽDÉM PRACOVNÍM DNI

Nikdy nedobíjete baterii při extrémních teplotách, rozsah nabíjecích teplot je 0° až 40°C. Před zahájením nabíjení se doporučuje chvíli počkat, dokud baterie nevychladne. Je normální, že se nabíječka během nabíjení mírně zahřívá.

Při delší době nečinnosti byste měli baterii z postříkovače vyjmout a uložit při poloviční náplni v suchu a stabilní teplotě (ideální rozsah 5° až 15 °C), dále je vhodné alespoň jednou za půl roku sledovat stav nabití a zda přistoupit k včasnému dobíjení v závislosti na budoucím použití.

Při výměně baterie mějte originální náhradní díl a vložte jej do prostoru podle pokynů. Používejte pouze nabíječku dodávanou s tímto zařízením, připojenou k síťové zásuvce standardu AC (100/240 V, 50-60 Hz).



NABÍJEČKU PŘIPOJTE POUZE V INTERIÉRU, NA SUCHÝCH MÍSTECH A MIMO DĚTÍ. NEPOUŽÍVEJTE NABÍJEČKU VE VÝBUŠNÉM PROSTŘEDÍ. NENECHÁVEJTE ROZSTŘIKOVAČ VE VENKU. A S TEPLOTAMI POD NULOU.

NEOTVÍREJTE BATERII ANI NENECHÁVEJTE V BLÍZKOSTI ŽÁDNÝCH ZDROJŮ TEPLA. NECHTE VYPOTŘETÉ BATERIE NA POVOLENÉM MÍSTĚ.

MOTOR A ČERPADLO

Motor, čerpadlo a tlakový spínač jsou citlivé položky podléhající opotřebení, jsou integrovány do jednoho modulu a vyžadují preventivní údržbu, aby se prodloužila jejich životnost.

Abyste udrželi hlavu čerpadla ve správném provozním stavu po každé aplikaci, běžte postřikovač s čistou vodou v otevřeném okruhu na několik minut.



Nikdy nenechávejte pumpu s fytosanitárními přípravky uvnitř déle než 8 hodin, tyto produkty se mohou vysrážet nebo aglutinovat a způsobit ucpání a poruchu funkce. Kromě toho, pokud takové produkty obsahují významné koncentrace organických rozpouštědel nebo rozpouštědel, poškodí jejich vnitřní prvky.

Nepoužívejte žádnou korozivní kyselinu, a pokud tak náhodou uděláte, okamžitě vyčistěte nádrž a vyčistěte okruh čistou vodou v otevřeném okruhu, který po určitou dobu cirkuluje.

Pro ochranu motoru neponořujte stříkací pistoli do žádné kapaliny a chraňte ji co nejvíce před vlhkostí. Tento motor je stejnosměrný kartáčovaný motor, jeho opotřebení a životnost budou záviset výhradně na výše uvedeném, okolní teplotě a průměrném pracovním tlaku.



Podívejte se na video o údržbě produktu prostřednictvím následujícího odkazu nebo QR:

www.tiny.cc/peg35-05-en

6. PROBLÉMY A ŘEŠENÍ

PROBLÉM	MOŽNÁ PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
Postřikovač se nezapíná.	Baterie není nabitá.	Dobijte baterii.
	Uvolněný vodič.	Požádejte o technickou podporu.
Úniky z oblasti nádrže.	Hadice mají uvolněné připojení k čerpadlu nebo nádrži.	Odstraňte šrouby a plastový kryt, abyste odkryli čerpadlo. Zkontrolujte, zda nejsou uvolněné svorky na obou hadicích.
Úniky z oblasti trysky nebo hubice.	Uvolněná nebo poškozená těsnění.	Zkontrolujte všechna těsnění. V případě potřeby utáhněte nebo vyměňte.
	Kulový ventil uvnitř rukojeti je opotřebovaný nebo je znečištěný, což brání správnému uzavření.	Požádejte o technickou podporu.
Ucpané čerpadlo / hadice / pistole / tyč / tryska.	Nádrž / čerpadlo / hadice / pistole / tryska (trysky) nebyla (nebyly)	Po každém použití postřikovač důkladně opláchněte teplou mýdlovou vodou.
Poškozené díly.	Opotřeбенí nebo poškození dílů.	Vyměňte za vhodné náhradní díly. Nebo požádejte o technickou podporu.
Čerpadlo pracuje nepřetržitě a nezastaví se po ukončení postřiku.	Vadný nebo špatně nastavený tlakový spínač čerpadla.	Požádejte o technickou podporu.
	Filtry jsou znečištěné nebo tryska je ucpaná. Používá se nevhodná tryska.	Vyčistěte filtry a trubky, stejně jako trysku. Nebo vyměňte trysku za trysku vhodnou pro tento postřikovač.



Podívejte se na videa hlavních oprav prostřednictvím následujícího odkazu nebo QR: www.tiny.cc/peg35-06-en

7. ZÁRUKA

Na tento produkt se vztahuje 2letá záruka od koupě produktu uživatelem (minimum stanovené španělskými zákony), s výjimkou zemí, kde platí zvláštní záruční podmínky. V případě pochybností se můžete zeptat svého prodejce. Baterie bude mít 1 rok záruku.

Na žádnou z následujících příčin nebude uplatňována žádná záruka:

- Nečtěte pozorně návod k použití.
- Opatřebení běžným používáním (včetně baterií).
- Používání pracovních nástrojů není dovoleno.
- Použití síly, nesprávná manipulace nebo nehoda.
- Použití neoriginálních nebo nevhodných náhradních dílů.
- Použití produktů není povoleno.
- Vynechání nezbytných údržbářských prací.

Jakýkoli typ záruky musí být řešen autorizovaným prodejcem, a to vždy spolu s nákupní fakturou nebo lístkem s uvedením data nákupu produktu a jeho výrobním číslem (foto sériového čísla). Záruční servis neprodlužuje záruční dobu ani nestanoví nové záruční podmínky. Pro správné využití záruky se také doporučuje zaregistrovat stroj prostřednictvím následujícího odkazu. Údaje o záruce musí pocházet od vlastního koncového uživatele, nikoli od prodejce.



Aktivujte si záruku prostřednictvím naší webové stránky: www.gruposanz.es/en/warranty-activation

Kde najít sériové číslo?

1) V krabici 2) V rozprašovači (uvnitř krabice na baterie).

8. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

TECHNICKÉ SPECIFIKACE				
Typ baterie	LI-ION		Autonomie	4-7 h *
Napětí baterie	18 V		Max. tlak	4 bar
Kapacita baterie	2600 mAh			(58 psi)
			Vzdálenost postřiku	9 m
	(30 ft)			
Doba nabíjení baterie	4-5 h			35 L
Maximální průtok	2,27 L/min		Objem nádrže	(9 gal)
	(0,6 gpm)	Životnost baterie	1000 cycles	
Nabíječka	21 V / 1 Ah	Životnost čerpadla	1000 h	

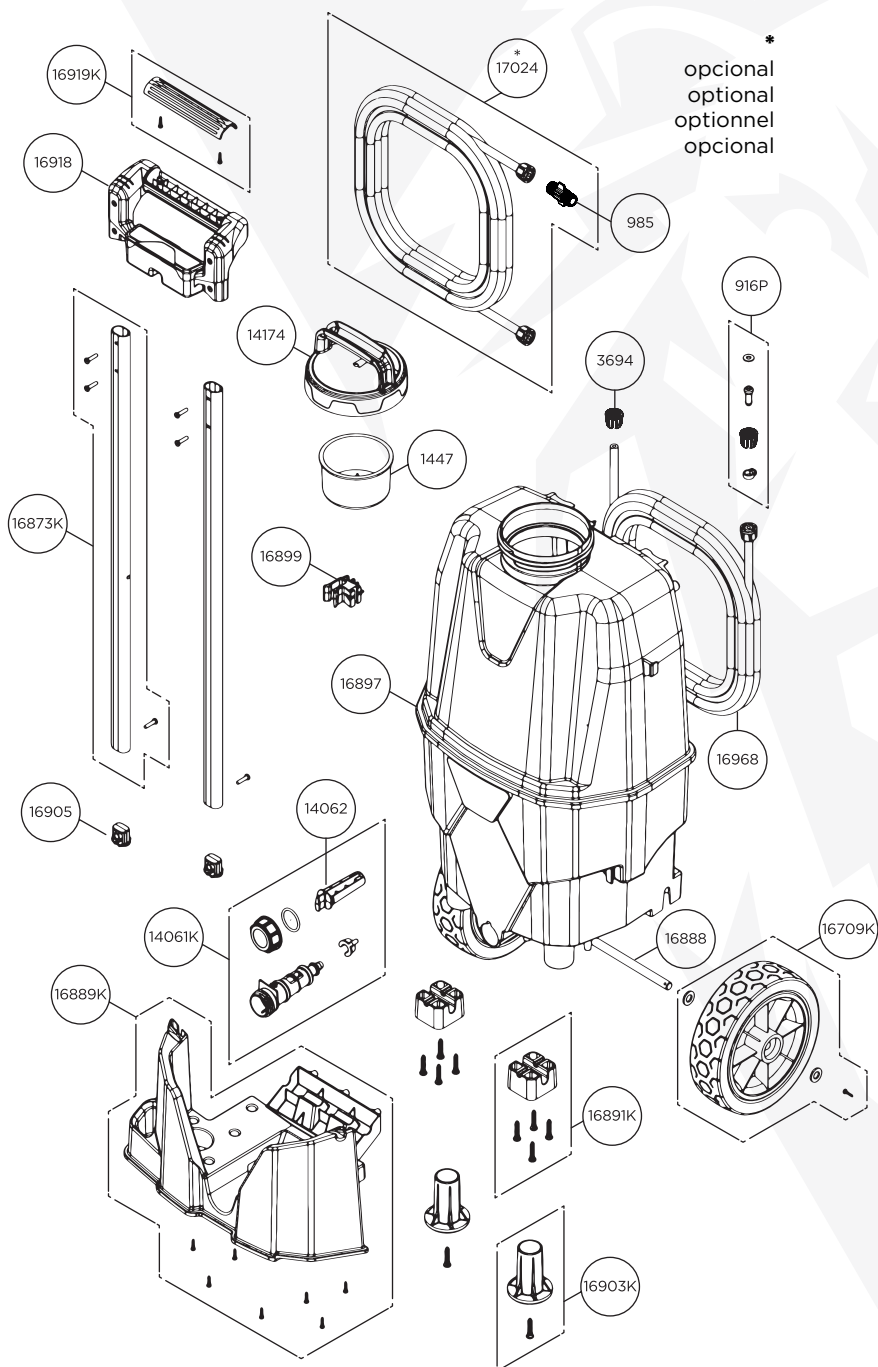
* Průměrná autonomie vypočtená s ohledem na 2 minuty práce a 1 minutu zastavení.

PŘÍLOHA Strana 72 I

PŘÍLOHA: TRYSKY

Podívejte se na tabulku trysek a vyberte nejvhodnější volbu pro typ aplikace: 4 tryska tryska, červená nastavitelná tryska, žlutá G.A. herbicidní tryska.

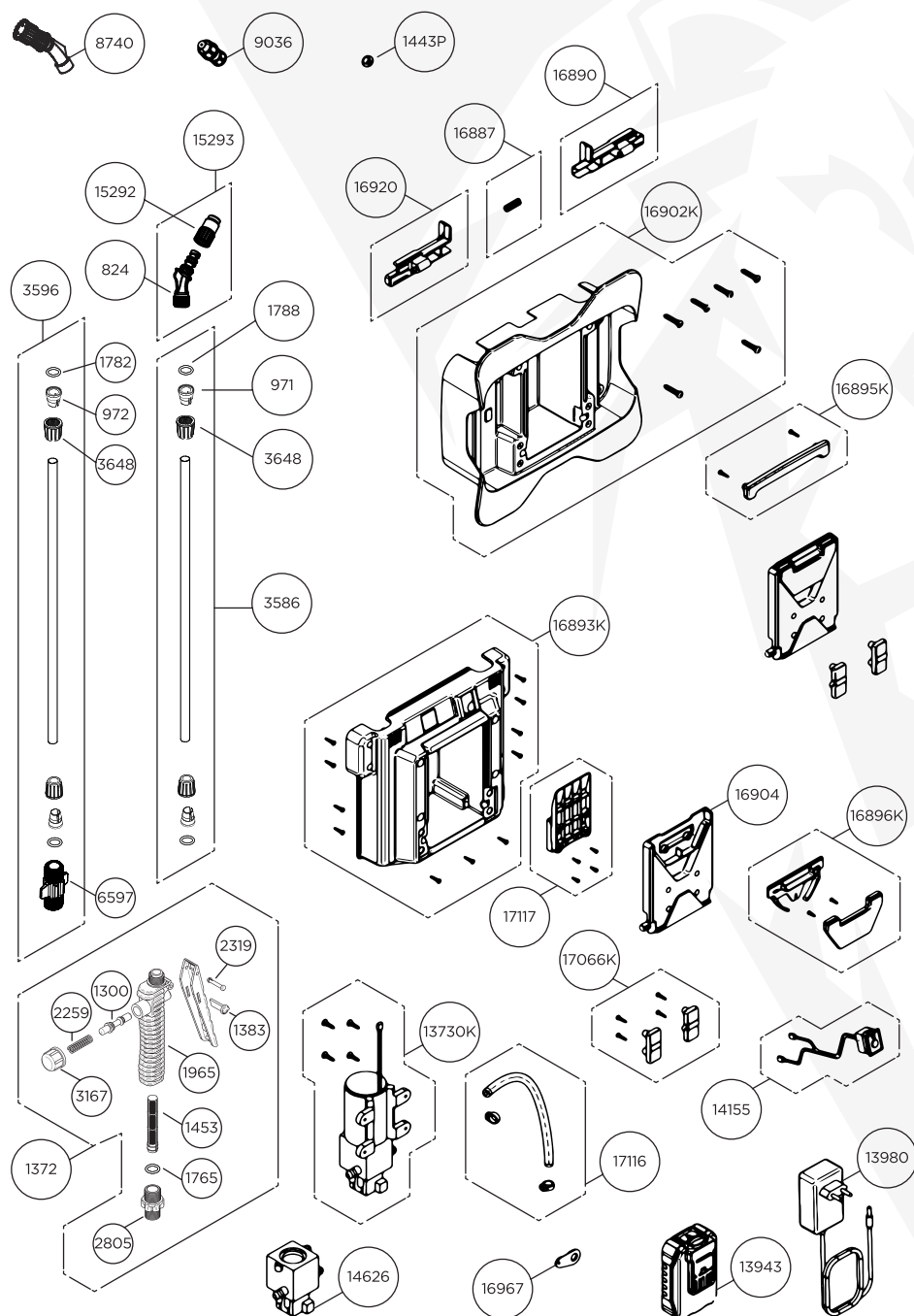
ODHADOVANÉ HODNOTY PŘI TEPLOTĚ 20°C.



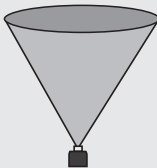
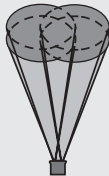
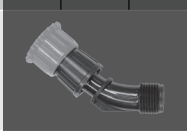
DESPIECE / NÁHRADNÍ DÍLY / PIÈCES DÉTACHÉES / PEÇAS SOBRESSALENTES

COD.	SK	CZ
916P	Kompletná hadica Racor	Kompletní hadice Racor
985	Spojka Racor 10-10	Spojka Racor 10-10
1447	Plniaci filter	Plnicí filtr
3694	Hadicová matica	Hadicová matice
14062	Sací filter	Sací filtr
14174	Veko	Víčko
16888	Osa kola	Osa kola
16897	Nádrž s červeným predkom	Nádrž s červenou přední částí
16899	Držiak kopije	Držák tyče
16905	Horná časť tyče	Hlavice tyče
16918	Rukoväť	Rukojeť
16968	6 m kompletná vystužená hadica	6 m kompletní vyztužená hadice
17024	10 m sada hadíc	10 m sada hadic
14061K	Sada filtrov	Sada filtrů
16709K	Sada kolies	Sada kol
16873K	Sada hliníkových tyčí	Sada hliníkových tyčí
16889K	Sada červenej základne	Sada červených podstavců
16891K	Sada svoriek na os kola	Sada svorek pro osu kola
16903K	Sada oporných blokov	Sada opěrných bloků
16919K	Sada ozdobných líšt rukováti	Sada ozdobných krytek rukojeti

COD.	SK	CZ
824	Ohnutá spojka s O-kružkom	Ohnutá spojka s O-kroužkem
971	Kónus ø10	Kužel ø10
1300	„Os rukoväte s tesneniami“	„Osa rukojeti s těsněním“
1372	Kompletná rukoväť	Kompletní rukojeť
1383	Upevňovač rukoväte	Upevňovací prvek rukojeti
1453	Filter rukoväte	Filtr rukojeti
1765	O-kružok z NBR 18x2,5	O-kroužek z NBR 18x2,5
1782	O-kružok z NBR 7,5x3,53	O-kroužek z NBR 7,5x3,53
1788	O-kružok z NBR 9,13 x 2, 62	O-kroužek z NBR 9,13 x 2, 62
1965	Rúčka rukoväte	Rukojeť
2259	Pružina rukoväte	Pružina rukojeti
2319	Čap rukoväte	Čep rukojeti
2805	Spojka rukoväte	Spojka rukojeti
3167	Zátka rukoväte	Zátka rukojeti
3648	Kónická matica	Kuželová matice
8740	Ohnutá spojka s nastaviteľnou tryskou so 4 výstupmi	Ohnutá spojka s nastaviteľnou tryskou se 4 výstupy
13943	Lítiová batéria 18 V 2600 mAh	Lithiová baterie 18 V 2600 mAh
13980	Nabíjačka 21 V 1 Ah	Nabíječka 21 V 1 Ah
14155	Ovládací panel	Řídicí jednotka
14626	Hlava čerpadla	Hlava čerpadla
15292	Nastavitelná tryska červená	Nastavitelná tryska červená
15293	Spojka s nastaviteľnou tryskou červená	Spojka s nastaviteľnou tryskou červená
16887	Tlačná pružina 52x10 mm	Tlačná pružina 52x10 mm
16890	Blokovanie ľavej rukováti	Blokování levé rukojeti
16904	Kryt batérie	Kryt baterie
16920	Blokovanie pravej rukováti	Blokování pravé rukojeti
16930	Sada oceľových trysiek 0°	Sada ocelových trysek 0°
16967	Sada prírub na hadicu	Sada přírub trubek
17116	Sada vystužených hadíc 8x14 mm	Sada zesílených trubek 8x14 mm
17117	Sada základne batérie	Sada základny baterie
13730K	Sada membránového čerpadla 12 V	Sada membránové pumpy 12 V
16893K	Sada ovládacieho boxu	Sada ovládací skříňky
16895K	Sada uzáverov	Sada uzavíracích uzávěrů
16896K	Sada krytov	Sada krytů víka
16902K	Sada držákov hadíc	Sada držáků trubek
17066K	Sada uzáverov na príruby	Sada uzávěrů přírub



I ANEXO / ANNEX / ANNEXE / ANEXO / ANNESSO / ZAŁĄCZNIK / ПРИЛОЖЕНИЕ / ملحق

		bar Бар	psi Пси		L/min л/мин	gpm гал/мин	L л	gal гал	min. Мин.
Ref. 15293 		1	2	30	80°	0,18	173	45,7	370
		2	3	45	80°	0,22	144	38	240
		3	4	58	80°	0,25	136	35,9	185
Ref. 9036 		1	2,5	36	135°	0,18	182	48	370
Ref. 8740 		1	1	14	80°	0,25	286	75,5	430
		2	2	29	80°	0,33	200	52,8	235
		3	3	43	80°	0,37	198	52,3	200

PULMIC®

Pozor! Baterii nabíjejte každých 6 měsíců.



GRUPO SANZ

Valencia - SPAIN

www.gruposanz.es - info@gruposanz.es



pulmic



gruposanz